



Klasa: 602-04/18-08/12
Urbroj: 2198-1-79-35/18-02
Datum: 10. listopada 2018.

ZAPISNIK

s 1. sjednice Stručnog vijeća Odjela za germanistiku u akad. godini 2018./2019.
održane 10. listopada 2018. s početkom u 14:30 sati u uredu 135

Nazočni članovi Stručnog vijeća Odjela (8): Prof. dr. sc. Goran Lovrić, v.d. pročelnika Odjela za germanistiku, prof. dr. sc. Slavija Kabić, izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić, izv. prof. dr. sc. Tomislav Zelić, doc. dr. sc. Marijana Jeleč, dr. sc. Helga Begonja, poslijedoktorandica – predstavnica suradnika u nastavi, Luka Planinić, studentski predstavnik i Luka Antonio Gotovac, zamjenik studentske predstavnice

Odsutni članovi Stručnog vijeća Odjela (2): - izv. prof. dr. sc. Zaneta Sambunjak (opravdano), Žaklina Radoš, viša lektorica – predstavnica nastavnika u nastavnim zvanjima (opravdano)

Nazočni ostali (3): Nikolina Miletić, asistentica, Marija Perić, asistentica i Larissa Holz, lektorica

Nakon što je utvrđen kvorum, predložen je sljedeći dnevni red:

Dnevni red

1. Ovjerovljenje zapisnika sa sjednice SV Odjela od 28. 9. 2018.
2. Izbor zamjenice v.d. pročelnika Odjela
3. Prioritetne liste napredovanja Odjela za germanistiku u 2019. godini
4. Zamolbe.
5. Obavijesti.

Dnevni red je usvojen jednoglasno.

Ad 1) Stručno vijeće Odjela usvojilo je jednoglasno zapisnik sa sjednice SV Odjela od 28. 9. 2018.

Ad 2) Stručno vijeće Odjela jednoglasno je prihvatilo prijedlog v.d. pročelnika Odjela za germanistiku da njegova zamjenica tijekom akad. god. 2018./2019. bude izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić.

Ad 3) Stručno vijeće Odjela je sa 6 glasova "za" i 2 "suzdržan" odobrilo da na prioritetnu listu napredovanja u 2019. godini predloži: 1) prof. dr. sc. Slaviju Kabić, za izbor u trajno zvanje i 2) Nikolinu Miletić, asistenticu, za izbor u poslijedoktorandicu, uz napomenu da se obrana disertacije očekuje tijekom 2019. godine.

Ad 4) Zamolbe

4.1. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo temu završnog rada radnog naslova "Ljubav i mit u Goetheovim Rimskim elegijama" studentu Deniju Jelaša, uz prijedlog Povjerenstva za obranu u sastavu: 1. izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić, voditeljica, 2. izv. prof. dr. sc. Zaneta Sambunjak, mentorica i 3. dr. sc. Helga Begonja, poslijedoktorandica.

4.2. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo temu diplomskog rada radnog naslova "Die Heilige Johanna der Schlachthöfe' als episches Theater" studentici Ivani Božić, uz prijedlog Povjerenstva za obranu u sastavu: 1. izv. prof. dr. sc. Zaneta Sambunjak, voditeljica, 2. izv. prof. dr. sc. Tomislav Zelić, mentor i 3. izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić.

4.3. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo temu diplomskog rada radnog naslova "Die Funktion des 'Magischen Theaters' in Hermann Hesses Roman 'Der Steppenwolf'" studentici Katarini Šercer, uz prijedlog Povjerenstva za obranu u sastavu: 1. izv. prof. dr. sc. Zaneta Sambunjak, voditeljica, 2. izv. prof. dr. sc. Tomislav Zelić, mentor i 3. izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić. (Napomena: zamolba je prethodno već odobrena na sjednici SVO 9. veljače 2018.)

4.4. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo temu diplomskog rada radnog naslova "Kriegsopfer und Erinnerungsorte in deutschsprachigen Romanen – Kroatien und Bosnien-Herzegowina 1991-1995" studentici Tei Šimić, uz prijedlog Povjerenstva za obranu u sastavu: 1. izv. prof. dr. sc. Zaneta Sambunjak, voditeljica, 2. izv. prof. dr. sc. Tomislav Zelić, mentor i 3. izv. prof. dr. sc. Anita Pavić Pintarić. (Napomena: zamolba je prethodno već odobrena na sjednici SVO 9. veljače 2018.)

4.5. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo prijedlog dolazne mobilnosti prof. dr. sc. Marija Grizelja s LMU München na ERASMUS+ razmjenu početkom lipnja 2019. god.

4.6. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo izv. prof. dr. sc. Aniti Pavić Pintarić odlazak u Beč u svrhu znanstveno-istraživačkoga rada u Sveučilišnoj knjižnici i Austrijskoj nacionalnoj knjižnici od 28. studenog do 3. prosinca 2018. godine.

4.7. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo izv. prof. dr. sc. Aniti Pavić Pintarić odlazak u Barcelonu održati izlaganje pod nazivom Evaluation resources for the construal of identity in Vázquez Montalbán's novels in German, English and Croatian na Sveučilištu Pompeu Fabra Barcelona, na Odjelu za prevođenje i jezikoslovlje (Departament de Traducció i Ciències del Llenguatge) u razdoblju od 15. do 18. studenoga 2018.

4.8. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo prof. dr. sc. Goranu Lovriću odlazak na otvorenje međunarodnog skupa Hrvatskog društva učitelja i profesora njemačkog jezika (KDV) dana 19. listopada 2018. u Vodicama, gdje će predstaviti Odjel, dijeliti promotivne letke Odjela i prevesti studentice Odjela koje bi nastupale na otvaranju skupa i tako također promovirale Odjel.

4.9. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo dr. sc. Helgi Begonja, poslijedoktorandici, sudjelovanje na 4. međunarodnoj konferenciji „Strani jezici i turizam” koja će biti održana na Sveučilištu u Zadru od 8. – 9. studenoga 2018., a gdje će u suatorstvu s izv. prof. dr. sc.

Vlastom Kučiš održati izlaganje na temu „*Brudet od bakalara or Fischragout italienisch - Salata od hobotnice or Krake salat?* Comparative analysis of Croatian-German menus in Dalmatia”.

4.10. Stručno vijeće Odjela odgodilo je zamolbu Larisse Holz, lektorice, o pozivanju umjetnika Eka Fresh-a za iduću sjednicu, radi prikupljanja potrebnih informacija prije donošenja odluke.

4.11. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo Nikolini Miletić, asistentici odlazak na Filozofski fakultet u Mariboru, Slovenija, 29. listopada 2018., gdje treba izložiti svoju doktorsku disertaciju i obaviti razgovor s komisijom.

4.12. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo studentskom predstavniku Luki Planiniću kupovinu potrepština u iznosu do 250 kuna za domjenak za studente Odjela za germanistiku koji se organizira u Studentskom klubu na Sveučilištu u Zadru 10. listopada 2018. u suradnji s DAAD organizacijom.

4.13. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo priznavanje studijskog boravka Bruni Novakoviću na inozemnom partnerskom sveučilištu, stečeni ECTS bodovi i ocjene u ljetnom semestru akademske godine 2017./2018. na Sveučilištu Masaryk (Brno, Češka Republika), u okviru programa razmjene CEEPUS.

4.14. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo nastavak studiranja Anamariji Maračić.

4.15. Stručno vijeće Odjela jednoglasno je odobrilo da Žaklina Radoš, viša lektorica, po povratku s bolovanja, a najkasnije do 31. listopada, održi dodatni ispitni rok studentici Ani Puljko, koja pravo na izlazak na dodatni rok nije mogla iskoristiti zbog bolesti.

Ad 5) Obavijesti

- Upisi na diplomatske studije traju do 22. listopada. Nakon toga će se znati točan broj upisanih.
- Na prvu godinu preddiplomskog studija upisalo se 43 studenata, ali među njima je nekoliko studenata koji nisu učili njemački jezik i nisu vidjeli obavijest u sustavu da je predznanje njemačkog jezika preduvjet za upis na studij. Prorektorica za studije i studentska pitanja, odobrila je tim studentima prijelaz na druge studije.

Sjednica je završila u 15:25.

Zapisničarka:
Vilma Kotlar, mag.

V.d. pročelnika Odjela za germanistiku:
Prof. dr. sc. Goran Lovrić